

ДІЛО

ВИХОДИТЬ ЩОДНЯ РАНО

РЕДАКЦІЯ І АДМІНІСТРАЦІЯ:
Львів, Ринок ч. 10, II. пов.
Конто пост. шльа. 143.322.
Адреса для телеграм:
„Діло“, Львів.
Головний Редактор прий-
має від 11—12 год. перед-
полуднем.
Рукописи не звертається.

ПЕРЕПЛАТИ В КРІЮ:
Місяць 4-00 зол.
Чвертьріччя 12-00 „
Півріччя 24-00 „
Річчя 48-00 „
ЗА ГРАНИЦЮ: В Америці і Канаді,
Франції, Голландії, Бельгії 20 фр. фр.
Італії 7-50 зол., Швейцарії 7-50 зол.,
Швейцарії 5 ш. фр., Чехословач-
чині 30 ч. к., Румунії 150 лей, Бос-
нії 7-50 зол., Австрії 7-50 зол.,
Індії адреса 1 зол.

Телеф. Редакції 29-41.
Друкарня: 29-26.
В СПРАВИ ОГОЛОШЕНЬ
ЗВЕРТАТИСЯ ДО АДМІНІ-
СТРАЦІЇ.
ЦІНА ОДНОГО ПРИМІРНИКА
20 сот.

Замість 4-ох --- 3 віцеміністри.

З приводу реконструкції польського уряду.

Львів, 8. вересня 1932.

З великої хмари впаав маленький дощик. (По-правда, хмара від нього не розійшлася і не ще грозить бурею, але — ніхто її занадто не боїться. В усякому разі — заповіджені й переміщені всі великі потрясення виробились у невзначне пересушення, яке мало кого зацікавило.)

Всі політичні поголоски (політичних заяв і заповідей в останніх часах у Польщі не було) ішли по лінії політичних змін: що прийде проф. Бартець на місце полк. Пристора, а з ним „загладнення курсу“, або що марш. Пілсудський присвятить себе цікавито військовій і писанню спогадів та кине політику, або що — навпаки — марш. Пілсудський знову стане на чолі уряду для „зміннення“ курсу (з невідомих причин і з невідомою напрямку). Казалося б, що всі ці пропозиції показували на урядову політику, то знову про те, що осінь і зима віщують такі важкі переживання всьому польському господарському організмові, що й може не може бути про ліквідацію „кризового“ кабінету. Вкінці почули ми й про потребу якогось політичних приготувань до президентських виборів, які відбудуться у Польщі вже в травні 1933 року. Про все це — очевидно — писала довші і коротше чи лише делікатно намагаючись опозиційна, а санатійні часописи викладали завжди або до промовчування чи жерсь, або до реструктуризації їх з подачею спільного джерела, або до демушування. Одні залишалися поза всяким сумнівом: що ця зміна будуть. І це одно справді здійснися.

В останній понеділок пізнім вечором президент республіки підписав два писма з містерською димісією і два з призначенням. Чому на ці акти інтересовані ділячі ждали так довго (одні уступаючи міністр міністрував без перерви 4 роки), а в останній хвилині полагдали формальності так швидко, не вважаючи на пізню пору, — це остало тайною. Доки, що у вікторок аранжі довідалися люди, що відстав міністр фінансів Ян Пілсудський і міністр комунікацій інж. Альфонс Кін. Отже зміст усіх сподіваних політичних змін — прийшли черга саме на зміни в несподіваних реорганізації. Димісією міністра Яна Пілсудського не відзначалася ані одна польська газета: всім було ще в дні номінаційного акту відома, що б. суддя, старша віком людина, яка фінансами й економікою ніколи спеціально не цікавилася та яка на своїй новій стійці отримала як 4-ох помічників і заступників — довго до того становищі не витривала і сама тужити не до хвилини, в якій позбудеться його. Тому ми йдучи повірили без усяких застережень, що Ян Пілсудський уступив на власне бажання. Без ніякого здивування прийняла теж польська преса опінію до відома, що новим міністром став один із дотеперішніх віцеміністрів фінансів, проф. Завадський із Вильна, фактичною окремими справами.

Здивувалися трохи люди другою димісією: міністра комунікацій Кіна. Слушно зауважує одна польська часопис, що важко казати про „реорганізацію“ (яку як причину димісії, подав пів-офіційний комунікат), яка так яскраво проявилася акуратно на другий день після повороту міністра з кількох-тижневої відпочинкової відпустки. І тому польська опозиційна преса добула ту зміну в інших причинах: у поганому загальному стані польських держ. завізань, з яких треба тепер знімати тарифи, під-владності до м. Кіна, у персональних конфліктах на терені міністерства комунікацій, у закулісних перипетіях французької позички на будівлю загальної магістралі Горішньої Шляхської. Так чи інакше, а п. Кін вертає на старе місце (лише у характері керівника м-ства) знову інший інженир, п. Будзевич із Радомі, а в політичному світі новим невідомо.

І на цьому — покищо — кінець. Товчуться далі звістки, що це лише „перша транша“ кабінетових змін і що напр. найбільшим на черзі буде міністр справедливості Михаловський, який має стати гіпотетичним писарем у Варшаві (це дуже вигідна і дохідна посада) та що міністром судівництва стане Ян Пілсудський, — але це теж заповідь, яка нікого не хвилює і на нікому ніякого враження не робить.

Як бачимо, то переведена зміна справді не є ніякою зміною. Пішли лише й прийшли особи, та ще й такі, довкола яких не велася ніяка

Вя помиляєтеся, коли кажете, що життєві обезпечення це зайвий видаток. Життєва поліса забезпечує для Вашої Родини на випадок Вашої смерті грошові засоби, які дають її спромому улаштувати своє життя. Тому постарайтеся негайно про життєву полісу

ОДИНОКОГО УКРАЇНСЬКОГО ТОВАРИСТВА
ОБЕЗПЕЧЕНЬ НА ЖИТТЯ І РЕНТИ
„КАРПАТІЯ“,
ЛЬВІВ, РИНОК Ч. 38.

боротьба. Осталося та сама система. У міністерстві фінансів просто замість 4-ох віцеміністрів є тепер лише 3-ох і це є єдиним видимим знаком зміни

Вперта праця Німеччини.

Берлін, 5. вересня 1932.

Берлінські читачі „Діла“ мусять призначити правду „Ділові“, що пише про „німецькі парадокси“ („Діло“ 3. вересня). Події останніх років, особливо останніх місяців, приносять стільки великих зовнішньо-формальних суперечностей, що не лише пересічний німецький громадянин, але і повиканий політик з розпукою дивляться, шукаючи якоїсь органічної нитки поміж усіми тими парадоксальними фактами.

Коли хочете, найбільшій нісенітницею останніх днів є те, що Гітлер виступає проти уряду і Гінденбурга в обороні... Ваймарської республіканської конституції. Це на перший погляд так дивно, що ніхто не вистігав замість основно айсуети причини такої „випадковості“ націоналізму.

Проте і інші факти, що ім хочемо присвятити нашу увагу сьогодні, вказують на деяку органічну цілість німецького національно-політичного життя після світової війни.

Однак не будемо шукати в німецьких подіях тої зовнішньої традиції суцільності, яка є питомою, скажім, англійцям чи до деякої міри французам. І не треба дивуватися. Німецька нація є одною з наймолодших націй в Європі. „Залізний канцлер“ силою зєдинив прусаків, баварців, саксонців і т. д. в одну цілу державу „Дойчланд“ і одну цілу націю „дойче Фольк“. Але не минуло навіть півстоліття, як молода нація стала перед таким іспитом: світова війна!... З неї Німеччина вийшла зі славою найбільшої витривалості і відпорності. Німецького воєнка, до правді, ніхто не переміг. Однак молодий соборно-німецький організм зазнав великих ударів і фізичних (відірвання земель на Заході і Сході) і психологічних (революція в листопаді 1919 р.). Згадаймо ще до того зобов'язання супроти держав-переможців.

Ось на такому підлозі відбувалися та ще відбуваються події за нашої пам'яті. З одного боку цілковита руїна, а з другого — одностайне бажання всіх німців бачити свою країну і державу на чолі коли не світу, то принаймні Європи. З одного боку повна безпорадність колишніх провідників, а з другого — амагання до проведи одиниць і груп, які вірять в абсолютну неможливість нових, передуманих ними засобів і шляхів.

Чи треба тут дивуватися, що загальний образ політичного життя Німеччини не має бажаних ознак злогічності, систематичності тощо? — Ні. В інших країнах прийшло вже давно до міліонів жертв і до знищення навіть решток людського життя. За прикладами далеко ходити не треба. Вистарить кинути оком по другий бік московського кордону...

А Німеччина спромоглася всетаки й у найважчий час зберігти внутрішню одностайність усіх політичних та господарських одиниць. Та одностайність повела німців після 1918 р. шляхом впертої праці. Праці не розрахованої на скорий вислід і гарний ефект, а праці, що дасть плоди після одного або навіть кількох поколінь.

Мимохідь переходимо тут думками в нашу українську дійсність а її дорипочинні лервовими поривами до чогось нового, високопарного тощо. поривами до чогось нового, високопарного тощо. поривами до чогось нового, високопарного тощо. поривами до чогось нового, високопарного тощо.

праці поколінь, не цілість і творче життя нації, а короткий час („кілька місяців“) і якийсь один відтинок всеукраїнського фронту...

У німців бачимо досить прикладів і впертої довготривалої праці. Згадаймо тільки справу контрибуцій. Від Версаля через Лондон, плани Доса й Лонга до Львовани. Від білорусів до міліонів... А справа армії. Від 100.000, дозволених мировим трактатом, до відомої ноти про „рівноправність“... Від невеличких спілок чи фронтонів, чи штурмовців до кількох сотень тисяч „Кризового Шолому“ і ще кількох соток тисяч „Брунатних Сорочок“... А справа морального розвитку і жалючого партійництва. Від мятко-лих партійних безприваційників і лхот десятків різних партій до патріотичних „дисциплінованих“ міліонів під змільми проводами і тільки чотирьох великих партій...

Саме в цьому і криється зміст німецької політичної сучасності. Замість актів на коротку мету — довготривала свідомо праця. Замість частинних дорипочинних завдань — велика мета.

Минулий тиждень, який був першим після наказаного „миру“, ще більше переконав нас у тому, що всі прояви німецького життя мають істотний зміст і, якщо хочете, навіть систематичність.

При відкритті парламенту 30. серпня сталася річ на перший погляд неймовірна: націоналісти мовчки сиділи підчас промови підпоручника III. Інтернаціоналу, а центр мовчки віддав свої голоси на найближчого опонента Гітлера, соціал-демократи стеріли одві і друге. Ось у тіл мовчаності криється зміст. Інтереси держави і нації (модерна німецька нація твориться без огляду на теперішні кордони!) змусили замовкнути пристрасті.

А небезпека, що реакційність кабінету Папена знову штовхне в обійми соціал-демократії чи комунізму німецькі працуючі маси наказала Гітлерові виповісти тому кабінетові найгострішу боротьбу. 1. вересня виступив він з промовою, з якій злиняло, що не боїться нових виборів, бо свідомо вірить у переможевість націонал-соціалізму. І з кожним днем тепер все більше викристалізовується справжній зміст сітлерової: питомо-німецька синтеза націоналізму і соціалізму.

Правда, уряд негайно ступував вразливі виступу Гітлера. У п'ятницю 2. вересня новий шеф преси, майор Маркс запросив усіх представників закордонної преси на чай до палати на Вільгельмштрассе. Серед гостей були також канцлер Папен і міністри Носрат і Варболод. Без ніякої церемонії у великій розмові міністри відповідали на запити надто цікавих журналістів. Відповіді були — як це годиться — міністрам... Куди повернеш туди і поїде... Але одна відповідь канцлера залишилася в нашої пам'яті: „Ми винесли зради до тої ситуації, в якій ми“ — сказав він відповівши з присутніх, який цікавився, що робить кабінет у випадку, коли діде до згоди між Гітлером і Бріннігом. Ці слова можемо розглядати як motto цілої тактики німецького уряду в сучасну пору.

І на гутірці провідників „Кризового Шолому“ з чужинцями-журналістами пізнього вечора 1. вересня (годину до виступу Гітлера) і на

вчорашній великий парад військ без "шпінг" звучали "відповіді до тої ситуації заходів". А що ті "заходи" дійсно вжито, в тому легко нам було переконатися.

У травні 1927 р. дивилися ми на парад фронтовиків у берлінському "Люстгартені". Протягом кількох годин дефілювали десятки тисяч, серед яких було не більше 10 прц. молодих. У цьому році парадовано на "Темпельгофер Фельд". На цьому полі відбувалися великі паради старої армії. Остання в 1913 р. "Випадково" (нота щодо "рівноправності") уперше після війни дозволено "штальгельм"-ерам зібратися тут. Зібралось далеко більше заповідених 150.000. А з того принаймні 100.000 у віці 20—25 літ, отже тих, які за часів "фронт" мали найбільше 10 років. Знаємо військові а звана, що таке вишкіл. Коли дивилися ми понад 8 годин на марш, то питали себе: "Де вчилися ці молодці, що тримають крок не гірше гвардії мирного часу? Таж Німеччина має тільки наємну малу армію... Таж німці не сміють робити браваки. бо у Версалі зобов'язали їх тримати кожного воєка аж дванадцять років"? .

А відповідь на це: шляхом впертої праці! Шляхом впертої праці спромоглася Німеччина подолати чимало версальських приписів. Замість регулярної армії створено "Верспорт". На конв'яках молодих, чудово вимуштрованих, хлопців бачити можна це слово.

Що заупиняється над різними зовнішніми подробицями німецької внутрішньої боротьби. Це все змінилося і скороминучі речі. Мірадаїном для німецької дійсності є невгасаючий дух автономної праці й висліди тої праці.

Наш великий приятель, професор Паль Рорбах перед кількома днями оголосив листа до

Брінінга („Дойче Альт. Цтг.", т. 405, 30. VIII. 32) п. а. „За Гітлера або за Гінденбурга!" Це питання внутрішнього німецького характеру. Проте кілька разів вгадав Рорбах і нас, українців, наводячи приклади польської політики. Подивляти треба цього славного піонера української політики Німеччини. Його захоплення ідеєю української державності перевищує патріотизм багатьох з наших земляків. Навіть у рефератах про господарське положення Америки перед шістьма роками він відходив від теми і засовував сотням слухачів, чому Україна мусить бути незалежною від Росії. Це також один з прикладів впертості і праці. Праці, яка сьогодні видається малонадійною щодо вислідів. А проте її не цурається людина, що живе вже сьмий десяток літ.

Також і сама тема „За Гітлера чи за Гінденбурга!" варта згадки на цьому місці. Коли пишемо під свіжим враженням вчорашнього маршу сірих одностроїв, то не можемо не зауважити, що „Крицевий Шолом" вже відповів за запит, за кого. Провідники хай собі міркують, як хотять. Маса відкидає питання: за одного чи за другого. Неменше трьох четвертин голосувало за націонал-соціалістами, а рівночасно залишилися вірними старому фельдмаршалові, почесному членові „Штальгельму". Отже і за Гітлера і за Гінденбурга!

Тут також одна з основ німецької витревалості. Добро батьківщини і нації переважає. Особа провідника приходить щойно в другу чергу.

Шляхом впертої праці йде Німеччина понад партіями, групами й особами до величчя.

П. К.

МИХАИЛО РУДНИЦЬКИЙ МІЖ ІДЕЄЮ І ФОРМОЮ

Обємом 244 сторін. Ціна 3.— зол. Для передплатників „Діла" 2.— зол., із порученою пересилкою зол. 3.10. Замовляти в Адміністрації „Діла", Львів, Ринок 10, або у всіх українських книгарнях.

ві (3-літня з курсом для абітурієнтів і вищим кооперативним та з іншими курсами, пристосованими до різної попередньої підготовки).

Наша молодь добровільно йде в чужі школи, добровільно заповнює всякі приватні курси, хоча і ті школи і ті курси не пристосовані до вимог нашого життя: у них зовсім не беруть під увагу кооперації, себто того, що для справжньої підготовки нашої молоді потрібне і що увійшло власне тому в програму навчання у нашій львівській торговельній школі та її курсах. Бо кооперація увійшла там у програму не лише як окремий предмет, але теж у всіх інших предметах найшла вона відповідне пристосування.

Ось що слід пам'ятати нашим молодим людям, які як-не-як у більшості мусять рефлексувати на пости кооперативних робітників і стукати за посадою у двері нашої кооперації. Неповна, а хоча б широка, але суто-академічна торговельна освіта — це за мало. Кваліфіковані кадри робітників нашої кооперації може дати тільки торговельно-кооперативна школа. І не тільки йде про заповнювання вже існуючої, але теж згодом про нові такі школи на нашій провінції.

Кооператор.

*) Зачуваємо, що цього року отирається при тіх школі теж 6-міс. курс, доступний навіть для тих, що мають скінчену тільки асенародню школу.

Вибір звання і вибір школи.

Кілька завважень на тему торговельних студій.

Технічна освіта в усіх її видах, до яких належить теж напрям торговельно-економічний (тому на заході бувають у високих технічних школах комерційні факультети), все більше відбирає гуманістичній освіті її недавнє першєнське місце. Людський геній рветься без стриму вперед, а світ, що його він розбудовує, стає все суворішим вітчимом для тих, які йдуть у життя без відповідного підготовки до вимог сучасності.

Треба признати: наша молодь зложила дань духові часу. З заграниці повернувши недавно не лише юристи і філософи, адепти двох улюблених до-недавна у нас напрямків університетської освіти, але теж чимало техніків, агрономів, експортівців і т. д.

Не будемо вводити в те, чи і як улаштувалась ця нова, доволі численна категорія громадян, бо треба тут розглядати багато момен-

тів, які менше підходять до наших інтенцій. Наше організоване життя втягнуло більшу частину тих нових громадян у себе, менша частина розбралась, пішла шукати долі у широкому світі. Наше організоване життя показалося все ще за тісне, а не все і не всюди сприяли обставини його поширенню.

Однак це поширення є необхідністю, особливо поширення і поглиблення організованого життя в тій ділянці, де вже ведеться і де вже чимало придбано: в ділянці господарсько-кооперативній. Тут наша експансія мусить подвоїтись, потроїтись і т. д., поволі, але систематично, а з тим подвоїтись, потроїтись і т. д. мусить число підготовлених робітників.

Це мабуть усі розуміють, проте не всі згідно з тим розумінням поступають. Бо тоді, коли в наших сусідів є густа мережа торговельних шкіл, то у нас є всього одна така школа у Льво-

Бундючка промова Гітлера.

БЕРЛІН, ПАТ. Гітлер виголосив у Мінхені на нац.-соціалістичній маніфестації незвичайно пристрасну політичну промову, в якій виступив не тільки проти канцлера Папена, але й заатакував також президента Гінденбурга. — Мій великий противник — заявив Гітлер — має 85 літ, а я тільки 43. Я вповні здоров і вірю, що Провидіння покличе мене до великих завдань. Коли я досягну 85-ий рік життя, Гінденбурга вже не буде. Ми, нац. соціалісти, не спинимось перед нічим. Якщо не можемо дійти до влади самостійно, тоді ми готові кермувати хвилею разом з іншими партіями. Перейшовши до подій у Бойтені, Гітлер заявив, що в нац.-соціалістичній державі ніколи не могло би дійти до того, аби 5 німців було засуджених з приводу одного поляка.

ФЕЙЛЕОТОН „ДІЛА" З 10. ВЕРЕСНЯ 1932.

ІВ. НІМЧУК.

8)

ЗА СЯНОМ.

З ПОІЗДКИ ПО ЛЕЖАЙСЬКОМУ ДЕКАНАТІ.

ІХ.

Дехто з наших людей, з якими я говорив про українські західні окраїни, висказував здивування, як це так могло дійти до того, що така велика смута краю за Сяном алатинізувалась і сполучилася так сильно, що нині український елемент опинився там у зовсім дрібній, декуди просто зникаючій меншості. Чейже навіть насильна латинізація і мішані подружжя не могли, як дехто думає, довести до такого стану, який маємо нині.

Не думали б і не говорили б так деякі наші люди, якби знали трохи краще рідну історію, якби їм були відомі деякі історичні акти й документи. Маємо тут на думці в першу чергу документи, що відносяться до загарбування польськими магнатами і всякими меншими паннами, а також латинським духовенством, наших церков (ураз з їх маєтками) і насильної їх переміни на костели. В часах, коли правом була девіза: „Cuius regio, eius religio", коли йшов безпощадний наступ на душу нашого народу, такі загарбування наших церков були на денному порядку.

Не можемо не навести тут одного такого документу, який, що правда, не відноситься до лежайського деканату, тільки до сусіднього диніського, але зате видала його власниця цілого ключа сіл між Перемишлем і Рашевом, польська каштелянка Кат. Валовська (нащадок українського боярського роду!), яка певно не мала причини поступати оглядніше й супроти наших церков у своїх селах, положених у деканаті лежайському. А той документ-указ, виданий Валовською дня 23. січня 1593 р., звучить так:

„Ja Katarzyna Wapowska... z tej zwierzchności, którą nam nad poddanemi Pan Bóg dać raczył... te Cerkwie ruskie na kościoły Rzymskiej wiary przeczyniamy. Cerkwie we wsiach naszych dziedzicznych, w Izdebkach, w Lubnej, Hłodnym, w Bachurzu, w Warze i po przedmieściu Dynowskim, w kościoły łacińskie przeczyniamy... Kapłan od nas prezentowany ma naprzód nawracać Ruś do kościoła św. Rzymskiego, dzieci ruskie chrzcić i pilnować, aby u porów nie byli chrzczone. 23. januar 1593."*)

Подібних „документів часу" можна, очевидно, навести далеко більше, та для нас вистає і цей один, як маркантна ілюстрація колишніх відносин на наших землях. Тепер хіба кожному стане ясно, що така одна грамота-указ могла аминити з одного дня на другий обличчя цілої низки місцевостей.

Друга справа — мішані подружжя і їх роль в розвитку польонізації серед нашого народу. Пок. Вол. Охримович обчислив**), що на основі урядового австрійського перепису населення в 1900 р. було на 100 християнських подружж у Східній Галичині 64 таких, в яких обі сторони були грецького обряду, 19 таких, в яких обі сторони були латинського обряду і 16 подружж мішаних, в яких одна сторона була латинського, а друга грецького обряду. В цій Галичині кожний десятий українець женився тоді з полькою і кожна десята українка виходила заміж за поляка. У Сх. Галичині кожна третя жінка лат. обряду виходила заміж за гр.-католика і кожний третій чоловік лат. обряду брав собі за жінку греко-католичку. Наслідки цієї великої скількості мішаних подружж були такі, що в 1900 р. у Сх. Галичині третя частина усіх людей латинського

обряду — це були мішанці, сплосжені в мішаних подружжях, себто з батька або матери греко-лат. обряду.

І серед нас і серед поляків панує одноглідно погляд, що мішані подружжя — це одна з головних причин, що витворювали і витворюють у нас поляків. Чи у нас оженився українець з полькою чи поляк з українкою, то звичайно буває так, що діти з такого подружжя виростають на поляків, себто мішані подружжя ведуть у величезній більшості випадків до польонізації, особливо ж по містах.

Наскількиж більшу загрозу несуть нам мішані подружжя на західних окраїнах, де українське населення живе ледви в кількох селах компактною масою (де воно живе вже чи не в більшості польської розмовної мови!). Там, серед польського моря, такі подружжя ведуть з правди і майже поголовно до цілковитої польонізації ту сторону, яка ще формально причисляється до гр.-лат. обряду. А треба знати, що мішані подружжя на наших західних окраїнах є дуже часті, просто тому, що довкола живе компактною масою населення латинського обряду. Протидіяти цьому, навіть при найліпшій волі, дуже тяжко, іноді просто неможливо.

Коли взяти все те під увагу і пригадати ще й відоме „душехварство" лат. духовенства та недобільство й поважні нерозуміння деяких наших церковних чинників, то можна навіть дивуватись, що в таких відносинах ще стільки нашого народу в лежайському деканаті зберегло горячу любов до своєї церкви й народності, таку любов, яку не часто доводиться бачити й у нас, на сході.

(Докінчення буде.)

*) Документ цей, надрукований в „Annales Ecclesiae Ruthenae" Гавриловича і передрукований в Шематизмі Перемиш. Ви. з 1879 р., знаходиться в лат. капіт. архіві у Перемишлі.

**) Див. його публікацію: В. О. Русиня-латинський. Наше Львів 1912. Стр. 18 і далі.

*) Українська розмовна мова в тих селах, де вона досі збереглася, має повно польських елементів (наголоси, складні, повно висловів, перемішаних майже з польською мовою), так, що коли чуєш ту мову з далека, ви переконані, що це мова польська. Цей терен був би дуже цікавий для дослідів чужих мовознавців.

Псевдокооператори.

(Кореспонденція з Волині.)

Експерименти, які переносить на Волині від кількох років, нагадують дитячі експерименти над кониками, забавковими машинками й т. д. На черзі експеримент над кооперацією. Його має перестати „досвідчений“ експериментатор п. Волошинівський, співавтор регіональних рад „Волинського союзу комунальних і кооперативних організацій кредитових і господарських“, який хтось самовільно охрестив „ревізійним союзом“. І хоч згаданий союз не є „ревізійним союзом“, п. Волошинівський у розмові, яку мав з представниками кількох часописів, говорить власне про ревізійний союз, що має заступити ревізійні союзи український і польський. І говорить так: „нове“ слово про кооперацію, від якого стає кооператором моторошно й горіло за стару людину.

Першим кооперативним експериментом п. Волошинівського має бути об'єднання річок, які зливаються в одну річку: комунальних кас і кооперацій. — Як діти іноді хочуть об'єднати вогонь з водою. Вікна сама форма цього об'єднання говорить про те, які теоретичні знання кооперативні експериментатор. Адже кожному людині відомо, що між комунальними касами й коопераціями є стільки спільного, скільки є між свистом і голодом. Але його не цікавить, що вони побудовані на цілковито інших засадах і спрямовані на цілковито іншу природу річок та мають іншу мету. Він хоче та й годі!

І навіть гнівається на законодавство, що воно не передбачило подібних дивоглядів. Для нього ніщо світової слави теоретики кооперацій, кооперативні законодавці, навіть польський кооператор б. президент Войцеховський. Він переконаний, що об'єднати хвоста за головою йому вдасться, тому каже, що його союз „має оригінальну (!) структуру (хіба не оригінально булоб пересадити хвоста на голову або навпаки?), бо об'єднує комунальні й кооперативні господарські організації, чого не передбачує закон про кооперацію“ (хіба не сором кооперативним законодавцям?!), „де покищо творять деякі труднощі“ (п. Волошинівському).

Щоби пояснити дітям „деякі труднощі“ при об'єднанні води з вогнем, чи голови з хвостом, треба булоб багато прочитати їм з ріжких діалогів знання. Очевидно, те саме требаб зробити і з паном Волошинівським, починаючи з „законів“ кооперацій та комунальних кас. Але ми до цього не маємо найменшої охоти: тому обмежимося до наведення тут деяких місць з проповіді проповідного поучення п. Волошинівського з „Пісненьки Волинської“:

„Однак — каже він — можливість (!) об'єднання господарських організацій, що ведуть ідентичну (!) працю, хоча мають відмінну структуру (а чому?), дає занадто очевидні користи (де й кому?), щоби треба було зра-

жуватися формальними труднощами“ (звичайно, на Волині нема чого рахуватися з правними нормами). „Наприклад, організації кредитові — комунальні й кооперативні, — каже п. В-ський, — нічим не відрізняються (!). Одні й другі засидують кредитом різництво, переважно дрібне“. (Зовсім як у розмові російських селян: — „Чому поїзд їде? — Бо парюю. — А чому лавка не їде, адже вона теж парюю?“ — Постав її на колеса, теж поїде!).

„Не добре (?), каже далі п. Волошинівський, — коли діяльність на одному герені не координована в одній союзній організації, бо це веде (?), і вже довело до надмірного — понад сили й здібності спалювання — заборження нарістаті праці, для яких кредит замість стати здоровою допомогою, став отруєю“.

Це щось подібне на: „В городі бузина, а в Києві дядько“. Заборження нарістаті праці через те, що досі не були знищені українські кооперативи й не було „волинського комунально-кооперативного“ дивогляду на чолі з п. Волошинівським. Який економіст зрозуміє дядьку цього відкриття!

Виходилоб, що коли повстане цей дивний новотвір — наполовину кін, наполовину людина — то кредит буде дешевший і перестане бути отруєю. Хіба не економіка? Зайвий казюшечний новотвір удешевить справу.

А вже просто гумористичними є міркування п. Волошинівського про „ідентичність“ комунальних кас і кооперацій: і ті і другі (хіба польські) одержують кредити з державних банків і видають позички. Цікаве споріднення! І звідси директор і звідти директор пішли до банків одержати кредит: і тут касієр і там касієр сидить у касі й видає позички; королева й хвостом махає й головою махає — ідентичність повна. А вся істота кооператива у п. Волошинівського в тому, щоб одержати з банку гроші й видати позички. Невідомо лише, в чому спорідненість тих кооперативів, які банкові кредити не мають. Може в тому, що і ті й інші ведуть рахівництво?

Кооперативні законодавці навіть після 30 років існування кооперацій цієї „ідентичності“ між комунальними касами не відкрили. І за це волинський винахідник просто нищить їхні закони.

„Тим гірше, — каже він — для законів; видно вже не відповідають потребам, що їх висуває життя. Очевидно, тільки „потребам“ волинського життя, яке повинно протікати згідно з новими законами природи й науки вжитку п. Волошинівського“.

Але як ці потреби? Винахідник побачив їх, як лише „діткнувся“, „дрозливий справи шкідливого (для кого?) національного поділу кооперативних організацій, справи взаємної боротьби між кооперативами польськими й україн-

ськими (де?), в якій вони одні одних ослаблюють“. Дякую: щоби польські кооперативи не ослаблювали „дорогі“ йому українські кооперативи, то ці наші кооперативи треба зліквідувати. Але це треба прикрити якимсь фіговим листком і п. Волошинівський має його в запасі!

„Тут (на Волині) не розвивається кооперація, поки буде поділ кооператива на „польські“ й „українські“... „доки кооперативні центри будуть між собою боротися за впливи““.

А якщо розвиватиметься кооперація там, де є поділ на польські, німецькі, жидівські й т. д.? Мабуть, і туди поїде п. Волошинівський „пацифікувати“ кооперацію? Дуже негарним для нього моментом у цій пацифікаційній акції є донес, що будімо українська кооперативна центральна і когось побороює. Докази, п. Волошинівський? Покищо життя дає докази побороювання й нищення лише української кооперації, а українці ще не знищили й не зачинили ні одної інтернаціональної кооперації.

„Здаю собі з цього справу, — каже п. В. — що те, що я перед хвилиною сказав, обурить і поляків і українців“. Власиво повинноб обурити кожну порядну людину й кожного не псевдокооператора. Але цього не буде. Що польські кооператори посмиються з цієї істоти п. Волошинівського щодо „ідентичності“ комунальних кас і кооперацій, то це так; але щоб хтось з його немляків обурився його планами щодо укр. кооператив, дуже сумніваємося. Адже для всіх є очевидна мета п. Волошинівського знищити українську кооперацію, бо створена „утраквістична“ кооперація, ясна річ, уже не булаб кооперацією українською, а польською.

Особливо дивовижним і фальшивим є твердження, що „національний поділ кооператив суперечить ідеї солідаризму“. Кооперація є міжнародною власне тому, що вона на місцях є національною. Тільки національна рівноправність зробила її інтернаціональною в правдивому розумінні цього слова. Кооперація безнаціональна вже сама в собі криє чинну тенденцію денационалізації чийогось економічного життя. З цього пункту кооперативного погляду „кооперація“ п. Волошинівського є псевдокооперацією, а навіть міжнародним злочинним, бо „символом віри“ кооператора кожної національності є воля й рівноправність.

Що проєкт п. Волошинівського має на меті знищення української кооперації, свідчать його власні слова про те, що утраквізація кооператив не є позбавленням українців українських організацій, бо вони мають можливість (!) поза нею творити інші організації.

Найочевиднішим доказом повного незнання п. Волошинівського в ділянці кооператив, а разом з тим просто цинічних клин з українського народу є образок (дидкач) співжиття з споживачами кооперативних: українці будуть говорити „оселедець“, поляки „сьеледь“ і торговля йтиме добре. А ви, пане, Волошинівський будете розпоряджатися тими капіталами, які творитимуть наші дядьки? Ні, наші дядьки не такі дурні, як ви собі уявляєте!

Кооператор.

ФЕЛЛЕТОН „ДІЛА“ З 10. ВЕРЕСНЯ 1932.

В. МАКОВСЬКИЙ.

4)

ШВЕДИ.

Ласт до пані Л. за прогулю з Трускавця до Урча.

Пані „Зоя“, глянцевна, присадкувата брунетка, котру чоловік — бодяк на такого вигляду — кликав тим іменем, хотіла розпакатися з персид; аж її „котик“ — романтичний, спитаний тоєстий, — усупоків. Лиш моя „зедена“ сусідка зі своїм „куанном“, або й чоловіком з тієї котрої приключки мало що собі робили. Коли ми, обступивши безрадно автокар, „раділи“, талась вона під пахи і пішла дивію.

Ми поволі підемо наперед — ви нас дождіть: і підемо в загальнику.

Я теж вирішив піти пішки наперед. Вони линули за мною, чи не тада я йти разом з ними. Але я вирішив „піти“ благально споглядуючи на верхи „боїв“ карпатських. Лісок навколо нас на тому й йду, а гадки донесла до мене, що „відпочинку“. І поволі, я назад розгубився гадками в минулому...

Враз стрепенув мною напастливий гавкіт пса. Гарма-дренаж, спинився переді мною у віддалі трьох кроків недобрый пес-вовчур. „Недобре“ показували його очі, зуби і палізна шерсть. Я мав при душі — паличку, білий нічого, та що паличка на таку алу паланину. Стало моторошно.

— „Молс“ вара! — Закричав хтось позаду і за хвилину мав і честь познайомитися з нами вовчуром.

— Добрий вечір — добрий вечір.

— Довга особистість?

ник — сема. Значить, я вже дві години йшов? Чую, що ноги падають, а з нашого автокара ні сліду. Якесь недобра придибашка тота „дівка“. Коли їх досі нема.

Питаю дороги в кооперативі, — куди до Борислава.

— Ви з Борислава?

— З Трускавця.

— Так Вам краще йти прямо відси до Трускавця; насправді може й ближче, як до Борислава.

— Не знаю куди, боюсь блукати.

— Стежка як дорога, аби хотів зблукати, не годе.

Міркую, що мені робити: чи сісти де при дорозі і чекати на них, казана, коли вони надідуть? Можна почекаати май-май... Чи розпустити ноги і чмхати пішки — і кудю? Вже бо й ніч недалеко; правда, місячна.

Я зважився йти наперед до Трускавця, через ліси, стежками. Колись був з мене добрий пішоход. У лісі обгорнув і приголубив мене запашний холодець, ноги набрали амбіції і стали шпарко шмигати. Коли зайду — байдуже: аж на „відпочинку“. І поволі, я назад розгубився гадками в минулому...

Враз стрепенув мною напастливий гавкіт пса. Гарма-дренаж, спинився переді мною у віддалі трьох кроків недобрый пес-вовчур. „Недобре“ показували його очі, зуби і палізна шерсть. Я мав при душі — паличку, білий нічого, та що паличка на таку алу паланину. Стало моторошно.

— „Молс“ вара! — Закричав хтось позаду і за хвилину мав і честь познайомитися з нами вовчуром.

— Добрий вечір — добрий вечір.

— Довга особистість?

Переді мною стояли два „панічі“ в повній зброї. Виринули з кущів. До них валажав пес — Не маю з собою; в Трускавці.

Щаєй правильний допит: хто, що, чим, відкіля, куди, пощо?

Я оповідаю все як було. Ніби вірять, ніби не дуже.

— Не маєте зовсім ніяких вказок при собі?

Шукаю. Мав лиш білет, куплений саме на цю прогулю до Урча. Покажу. Окладають, видають.

— То ви куди маєте гадку зайти? — питають.

— До Трускавця.

— Ви ж знаєте, куди пустилися?

— До Трускавця.

Саме навпаки, їдете до Урча.

Над лісами вже сіялись густі сутінки. Ще лиш на західному обрії віддалились верхи дерев гострими кінцями в багровий півкріг зашалога за горами сонця. Крадькома пішла до лісу ніч.

— Але колиб навіть і до Трускавця? Чи Ви знаєте, кільки це кілометрів і куди йти? З самого краю Ви вже блукаєте; а що далі? Хто таке робить під ніч — стали мене дартати.

— Вертайте назад до Східниці. Якщо не надіде Ваш автокар або вже переїхав, надіється будь яка okazія; тепер їх досить злітку. А ні, переночуйте і завтра поїдете.

Я пристаю; тим більше, що вони це мені „раділи“ досить енергійно. Пес, котрого тримали на реміньці, успокоївся, але очі з мене не спускав. Я завернув з ними. Якийсь час йшли ми атріаку разом (і те для мене не новина). Прийшли на перехрестя, якого я раніше йдучи не запам'ятав.

— Ваша дорога проходила тут хати „по чизю“.

Східниця.

Економічний огляд.

ПОЛЬСКА ХРОНІКА.

Асекування перед упадком вартості золотого.

В наші руки попали фактури деяких фірм із західної Польщі, на яких антисена штампом валютна класує слідуючого змісту: *Należność płatna jest w złotych w złocie (Rozporz. Prez. Rzeczposp. z d. 5. XI. 1927. Dz. Ustaw Nr. 97, poz. 853, art. 15) wg. parytetu w dniu jej otrzymania.* — В той спосіб забезпечують купці вартість своїх претензій на випадок інфляції.

Напередодні нової торговельної політики.

Після оголошення нової митної тарифи, що вже ставиться набути у слідуючому тижні, Польща заміряє почати торговельні переговори з цілою низкою держав. Урядові чинники кооперують тепер з центральними господарськими організаціями, аби у спільному порозумінні устатувати програму загранично-торговельної політики.

За півні збіжжя.

У поперед. „Огляді“ ми вже писали про те, що сільгосп. організації пропагують думку заступлення недостачі пшениці збільшеною консумцією жита. „Газета Гамельова“ (6. IX. д. р.) у статті: *Спийити надмірно подажу збіжжя, навіваючи до цієї пропаганди, пише між іншим: Удільювання кредитів під реєстровий застав збіжжя з тим моментом, коли вийде з життя новела до закону про той застав, як теж інтервенційна політика уряду через закупки П. З. Д. З., повинні йти по лінії цілковитої пашної самовистарчальності у збіжжя і повинні дати змогу хліборобам перетримати якийсь час і не позбуватися надмірно збіжжя по цінах, що не витримують ніякої калькуляції.* — У Варшаві саме радять „Кулка Рольфіче“ над способами піднесення ціл сільгосп. продуктів.

СВІТОВА ХРОНІКА.

На шляху до саянці міжнародної господарки.

Перед світовою економічною конференцією Стреза представляє собою останній етап. Тому за її ходом слідкують уважно не лише безпосередньо зацікавлені держави середньої та східної Європи і дві західні великодержави, Франція й Англія, що б'ються за свої капітали, позичені колись державам серед і східної Євро-

пи, але також весь господарський світ. Генеральну дискусію, що покінчилась у середу, аби дати місце комісійним нарадам, замкнула велика промова представника Франції Жоржа Бонне, яку коментує тепер широко преса. Бонне проаналізував три чинники, що спричинили кризу в сер. і східній Європі: 1) упадок ціл на сільгосп. продукти; 2) знищення давньої єдності наднаціональних країн; 3) брак грошових резерв у нових держав. За головні засоби рятунку подавав франц. бесіди: 1) реалізацію ціл сільгосп. продуктів; 2) відбудову вільної торгівлі; 3) активність бізнесу серед і східної Європи. — Незалежно від конференції в Стрезі збирається завтра в Женеві комісія, що має завдання підготувати лондонську світову конференцію. Ця конференція викликала багато застережень після того, коли Дейлі Геральд оголосив вістку про таємний „gentlemen — agreement“, заключений між Англією і Францією під час стрічі Ерлі і Семюеля на острові Джерсі.

Франція проти Америки.

З призову франц.-американських торговельних переговорів звернулось 450 господарських організацій Франції до міністра торгівлі з домаганням, аби не продовжувати цих переговорів бо вони зовсім нічого не можуть дати Франції. Американські погрози про 50 проц. підвищення мита дотною французького ввозу не страшні Франції, бо і так цей авіз скорочився страшенно. На випадок митної війни французький уряд — мовляв — може рахувати на цілковиту піддержку фр. торгівлі і промислу. — Ця подія на передодні світової торговельно-валютної конференції є незвичайно помітна.

Обниження дисконтової стопи.

Емісійні банки Швеції і Норвегії обнизили недавно дисконтову стопу, а тепер теж німці заміряють те саме зробити, але мусять отримати на те згоду Нач. Ради Банку Міжнар. Виплат. Тільки Польща стоїть незрушимо при своїй стопі.

Розміри упадку світових торговельних оборотів.

Економ. бюро Ліги Націй опублікувало тільки що цікаві цифри, які дотичать спадку загр. торговельних оборотів від січня 1930 до січня 1932. Згідно з тими даними Польща після Німеччини виказує найвищий упадок торговельних оборотів із закордоном.

В. Н-вич.

Протилетунські маневри.

БЕРЛІН, 7. 9. ПАТ. Німецька воєнна морина робить протилетунські вправи на берегах від Гільштайна до пруської Померанії. Бере участь майже вся воєнна флотія, протилетунська ліга, адміністраційна й залізнична влада, представники райхсбанеру, пробоєв нац. соц. відділи та багато робітничих відділів. Командант флотії адм. Ребер запросив на вправи військових аташе Зл. Держав, Японії та багато гостей. Віцеадмірал фон Ганзен у морській школі пояснював учасникам стратегічне положення маневрів. Вправи ті мають доповняти на Балтійське і Північне Морі. План маневрів такий, що Німеччина веде війну з однією із сх. держав, які приходять на підмогу іншій державі, що адирається на Північне море з півдня.

БЕРЛІН, 8. 9. ПАТ. Великі протилетунські маневри на берегах Німеччини осягли мин. ночі кульмінаційну точку. На Кільонію та на доки, що окутані були темрявою, виконали наступ літаки. У військ. школі побудували скоронище для оборони перед бомбами та газами. При цьому випробували нові методи очищування від трійливих газів. Вправи відбувалися теж у школах, фабриках, товарових домах при участі військ. поліції, вогневих сторожей, оборонних організацій та рятукових дружин. На чердаку панцирника „Шлезієн“ відбулися нічні протилетунські вправи. Подібні маневри відбулися в багатьох прибережних місцевостях.

По широкому світі.

У Леобен у бійці між соціалістами та гітлерівцями одному гітлерівцеві пробили живіт ножем, інший поцілений кулею в серце згинув на місці. Гітлерівці побили багато соціалістів.

З Барсєльони повідомляють, що багато арендаторів хотіло забрати собі жниво околичних зем. власників. Прийшло до сутички з гор. гвардією, яка зранила 25 людей.

В Алькантарі (Португалія) комуністи вбили агента поліції та зранили трьох поліцаїв.

Венізелос вручив президентові Греції Заїмісові димісію уряду. Димісія в розгарі виборчої акції викликала велике враження. Вибори в Греції відбудуться 24. вересня.

Із судової салі.

Під замітом приналежності до УВО.

У львівському суді присяглих почалася в четвер делегована стрийським судом розправа проти Олени Бутковської, 16-літньої семинарістки, Яреми Савчинського, 20-літн. абсолювента середньої школи та 18-літн. Ст. Рошка. Акт обвинувачення закидає їм приналежність до УВО, Бутковській, що з Чехословаччини перепачковувала „Сурму“ та нелегальні друки до Стрия, відки їх розсилали до різних міст Сх. Галичини. На двірці в Стрию — як твердить акт обвинувачення — забирали ці друки від Бутковської Савчинський та Рошко. Поліція приловила Бутковську на двірці в Стрию з 777 примірниками „Сурми“. Тоді арештувала Бутковську, Савчинського та Рошка. Боронять адвокати д-р Старосольський та д-р Шухевич.

Обвинувачені до вини не почувались. Присяглі судді заперечили всі питання щодо Рошка, тому його увільнили від вини та кари. Відносно Бутковської потвердили щоправда питання, що допустилася закинутого їй чину, однак з огляду на її молодий вік згідно з новим кодексом присяглі мали теж відповісти, чи орієнтувалася щодо каригідності вчинку (розпівання). Це питання заперечили, тому також і Бутковську увільнили. Савчинського засудили на 2 роки тюрми.

Московфільська авантюра на Лемківщині перед судом.

Перед двома тижнями помістило було „Діло“ статтю про те, якто московфіль з Криничі й околиці устроїли бузи з оркестром „свято русської культури“ в селі Злоцькім, віддаленим 15 км. від Криничі (бо тамошній парох о. Клямар є українцем), закопавши потім пам'ятковий хрест на цвинтарі у Злоцькім. Хрест цей, посвячений православним батюшкою з Миліка, хтось опісля викопав і закопав війтові зі Злоцького Яценікові, який, як „руський“ зарядив викопання хреста на цвинтарі, на його полі. Поліція з Мушини, під охороною якої московфіль з чужих сіл хрест на цвинтарі викопав, перевезла після того арештування, а на днях відбулася у гор. суді в Мушині розправа проти селян зі Злоцького, яку від судді Студентович. Після переведеної розправи суддя Студентович засудив 12 людей на арешт від 14 до 30 днів, що вони зневажили могилу, якої під хрестом цілком не було. Від присуду згадано відклик.

ОСТАННІ ВІСТІ

ВІДПОВІДЬ ФРАНЦІЇ НА НІМЕЦЬКУ НОТУ.

ПАРИЖ, 8. 9. ПАТ. На засіданні кабінету прем. Ерліо відчитав відповідь на німецький меморіал у справі рівності зброєнь. Подробині фр. ноти ще невідомі. Ноту найправдоподібніше затвердить рада міністрів сьогодні, як запінається зі становищем Вел. Британії у цій справі. У фр. дипломатичних і урядових колах оголошення Німеччиною меморандуму не викликало невдоволення. Сподіються, що це спричинить до выяснення положення, витвореного зброєю та промовою й інтерв'ю ген. Шляйхера. Тому що нім. ініціатива відняла німецьким негодіям довірочний характер, фр. уряд також оголосить свою відповідь після того, як із нею взавайомиться німецький уряд.

Хоч офіц. комунікат про наради кабінету не агадує про скликання фр. парламенту, то вважають майже певним, що він збереться 16. вересня.

Вони пішли іншим шляхом.

А я на пів до 9-ої був з поворотом у Східницю. Розпитую, чи їхав туди, який великий автокар — ніхто не бачив, не знає.

Не виходить — лише заночувати в Східниці. Відпала вже охота добиватися далі пішки. Вертаюсь, бо десь там „угорі“ має бути якийсь „готель“. Але надідають явесь авто, трубить, щоб втікати з дороги. Мені спадає гадка. Знімаю капелюх і боруся ним вимахувати. Авто стає.

— Що таке? — виглядають з нього вилякані жінки.

— Куди їдете?

— До Трускавця.

Прощу, щоб забрали й мене. Нема місця. Варті двох мушин без шофера і аж чотири жінки. Усі з „трускавськими лініями“. Одна з них баскаличиться, як я вазинис їх затримувати.

Але забрали між себе. Признаюсь, так м'ягенько і тепленько як тоді, я ледви чи коли їхав. В 10-й годині вечора я вже сидів в „Зіч“ і їсмачно заїдав самі тигівніною ординацією на-боронені приємаки і поливав їх свіжим „львівським“...

Дарма; у такий день треба було відступити від „регулі“ — від утіхи. Бо, чи не було чого?!

Найперше, покиваючи те, що-ті пружини... вернув я домі з цілою шкירו і помірно вчасно. Тамті прогулявці, дізнався я другого дня, вернули щойно по 2 години вночі; а „зелена“ пані і її „кузин“ цілком не вернули.

Та що найважливіше і найцікавіше, це — хосен з тієї прогулянки, про який я, розгубившись в подробицях полорожі, ще не розповів. А це — найважливіше і найцікавіше.

(Продовження буде.)

АМЕРИКА НЕ ЦІКАВИТЬСЯ ВЕРСАЙСЬКИМ ТРАКТАТОМ.

ПАРИЖ, 8. 9. ПАТ. У зв'язку з чутками французької преси, що фр. уряд звернувся до уряду Зл. Держав у справі німецької ноти, секретар департаменту відповів, що вашингтонський уряд не дасться втягнути в європейську справу, бо Зл. Держави не ратифікували версайського трактату, тому не потребують журитися справою його порушення.

ГІНДЕНБУГ ПЕРЕБИРАЄ ПРЕЗИДІЮ РАЙХСТАГУ.

БЕРЛІН, 8. 9. ПАТ. Президент Гінденбург виїхав учора вечором із Нойдек до Берліна. Президію райхстагу перебере остаточно в п'ятницю. Сподіються, що тепер уже рішиться доля райхстагу.

ЯН ПІЛСУДСЬКИЙ ВІЦЕПРЕЗИДЕНТОМ БАНКУ ПОЛЬСЬКОГО.

ВАРШАВА, 8. 9. ПАТ. Президент республіки іменував сьогодні дотеперішнього міністра скарбу Яна Пілсудського віцепрезидентом Банку Польського. Становище віцепрезидента Банку Польського було необсаджене від часу уступлення д-ра Млинарського. У зв'язку з іменуванням на віцепрезидента банку Ян Пілсудський зрікається посольського мандату.

АРЕШТУВАЛИ ГІМНАЗИСТІВ ПІДЧАС НАУКИ

У четвер кількох агентів політичної бригади в Станіславові прийшло до і. польської державної гімназії і підчас науки та після наради з директором гімназії арештували учеників 3-ої класи Бібрінга й Ельдера та учеників 7-ої класи Ів. Падика, Переса Шапіру й Н. Клянера. Крім того арештували в Войнилові бувшого ученика тієї гімназії Цинадера й Макса Шапіру, студента П. р. університету в Нансі. Арештованим закидають, що оснували союз комуністичної молоді середніх шкіл.

БІРЖА.

Долар у приватних оборотах 8.89.75. Бельгія 123.70, 124.01, 123.39, Голандія 358.50, 359.40, 357.60, Лондон 31.12, 31.28, 30.98, Ньюйорк чеки 8.92, 8.94, 8.90, Ньюйорк кабелі 8.92, 8.94.5, 8.90.5, Париж 34.95, 35.05, 34.86, Прага 26.41, 26.47, 26.35, Швайцарія 172.25, 175.68, 170.82, Берлін 212.

Дужання.

У четвер боротьба Торнова з Каваном скінчилась ремісово. Віліг поборов Валюшевського в 14 хв. 21-хвилинну боротьбу Д'Олівєри з Кравзером не дала вислід. Колеф у 12 хв. побіди Прохаску. Штекер після 38 пв. поборов Дозе.

У п'ятницю борються Штекер із Каваном (реванж), Торнов — Гарковенко, Кравзер — Віліг (рішуюча), Валюшевський — Прохаска (рішуюча) Колеф — Дозе (рішуюча).

НОВИНКИ

— **ПЕРЕДПЛАТНИКАМ**, що на вислане до них унічення не віривають залягостей до 15. ж. м. стримаємо дальшу висилку часопису. Памятайте, що у Ваших руках доля української преси.

— Школярі й школярки, припишіть своїх батьків, щоб до школи купили вам англійською в „Кометі“, Львів, Ринок 21!

— **КОМЕТА** Станіславів, Салікініська 10 х

— Найкращі й найдешевші дзвони, образи, фони, фелони, евангелія, чапії, світа, кадлао, інші церковні річі дістанете тільки в „ДОСТАВА“, Львів, Руська 20, Перемиська, Косцюшка 5, Тернопіль, Пасудського 6. „ДОСТАВА“ є однією українською кооперативою, що виробляє і продає церковні річі і тому українці повинні тільки тут купувати. 393 3—10

— **Признання** для Федора Ємця. Недавно в Львові мав нагоду бачити деякі праці нашого славного різьбяр, що від 1931 р. працює в Берліні. Не тільки загаль, але також і фахова преса належно оцінила талановитого мистця. Його у підтвердження цієї оцінки здобув Федор Ємець на початку серпня найкраще призначення, про яке може тільки мріяти молодий різьбяр. Випадково побачив одну з його праць славний професор д-р Гуго Ледерер. Він запропонував нашому землякові стати його помістом. Ледерер 60-літній мистець є одним з найбільших сучасних авторитетів на полі різьбярства, дійсний член Державної Академії Мистецтв у Берліні, Прусія, Баварія і Швеція, налічує його найвищими відзнаками.

— **Що діється в Українському Інституті в Берліні?** Довідаємося, що черговою жертвою „мистецького“ Інституту в Берліні є її секретар Клемент Чайка. Його звільнили та відібрали йому помешкання при Інституті. Нова секретарем призначили студента агр. Висоцького Кузьма, колишнього діловода В-ва „Українське Слово“ у Берліні. Причини тих змін прокумі для кожного, хто читав вістки про Берлінський Інститут на сторінках „Діла“.

— **На віденській високій школі.** Пригадаємо всі абсолютні, які мають намір студіювати у Відні, що вписи у високій віденській школі починаються 15. 9. і тривають меш-більше до кінця жовтня. Хто хоче дістати паспорт на виїзд мусить преджити посвідку з якоїнебудь віденської високій школи. Для одержання такої посвідки треба нам надіслати: 1) свідоцтво зрілості, 2) метрику, 3) свідоцтво про зарплату, 4) дві фотографії і одного долара на коштів. Бажані інформації уділює: *Ukrainischer Studentenverein „Sitsch“*, Wien, XVIII. Theresienstrasse 15.

— **Ще один „Сокіл“ розв'язаний.** Борщівське старство розв'язало знову одно товариство „Сокіл“, а саме в селі Пилипче, борщівського повіту. Товариство це було одне з найдіяльніших в повіті. Цікаво, що старство не подало пречки, через яку розв'язало „Сокіл“ у Пилипчу.

— **Магістратська справедливість.** Магістрат міста Салок подарував для польської закордонки плащу з домою, вартості кількох тисяч доларів. Дім той положений дуже догідно для родичів дітей, тому й вартість його така велика. А в тому самому часі той-же магістрат відмовив дати хочби невеличку допомогу на велику діточку садка „Рідної Школи“ під той притокою, що його каси порожні. Немає, як магістратська справедливість!

— **Не будують.** Рік 1932 дуже слабкий на будівельний рух у Львові, найслабший з усіх останніх. Найбільше будували у грудні 1928 р. Це ще така-така будова мешканцевих домів, але дозвіс упало будівництво промислове та громадське. Ціни на будівельні матеріали дуже високі. Цегольні замиряють.

— **Дешевша їзда літаком.** Від 1. жовтня польське авіаційне підприємство „Льот“ обнижує ціни їзди на лінії Варшава-Львів. Літаки їдуть тричі тижнево.

— **Львівський ратуш матиме гарнішу вежу.** Технічна секція магістрату рішила відновити ратушну вежу, з якої облітає почорніле вапно до відломки цегли. Ця віднова коштуватиме 4000 зол. Направа торкнеться, здається, теж найважливішої частини вежі — годинника, який є належить до архітектів. Годинник, на який діляться шодня, варт би забезпечити від вогню, що сидіють на його вказівках, і варт би його „стандартизувати“ себто довести до вигляду інших годинників, що мають довші вказівки на мінути, коротші на години.

— **Мистецькі вистави у Львові.** На площі Св. Торгів у „Палаті мистецтва“ відчинена виставка різьбяр Едварда Віттига і образів гурта „Новий Генерал“.

— **Курси артистичного промислу.** Від 10. вересня Музей артистичного промислу (визд.

ВІДГУКИ ДНЯ.

Принц у небезпеці.

Мало в парубків, богатих чи на добрих посадах, якіб так твердо трималися цього безжального факту, як Принц Уельський. Що вже не робили, як не підходили — не дався вистити на м'явці.

З того приводу і дома десь грізяться. А най-дуже — як звичайно — мати.

— Уельсю — саме до нього рано, поправляючи корону — от оженився ти, синок, Не-вістку до хати привів би, виручка мені старій булаб. поміч. а я вже вупітх козисалаб.

А Принц тільки воміхється під вусом та кряв зуби циркне. А потім тупер а чола відкине, аж мухи на стіні сплотноються.

— Мені, — каже — мамуню, женичка ще не пахне. Я ж без того, як муха в меді. І статки. Болякувати сині-такі є і дівчата не цураються. Морту на яку там льордівну, чи перівну — то зараз зуби шупіть і око заскалює. Яка мені неволя шню в ярмо пхати.

Матері це і приємно і боляче.

Пріємно, бо синок, як мальований, боляче, бо такі трохи за буйний удався. Тільки плоти ломить та собак пуджає. А недавно то й на чужі села почав учачати. Нехай би вже, коби собі якусь голяшу дівчину піпнував. А то коло жад-

Гетьманська 20) починає короткоречинцеві курси з ділянки арт. промислу: цизеляції, патинування металю, витисків, прикрас шкідри, тканини і дерева. Вписи та інформації у секретаріаті Музею шодня від год. 10. до 4.

— **Кар'єра.** Львівський „Дзеник Людовч“ помістив був звістку, що новий польський шкільний куратор п. Люболадзкий — шурин міністра Еджеєвича. У відповідь на це прийшло урядове спростування, що це неправда. Тепер „Польонін“ поправляє що звістку: не шурин міністра, а його жінки. А за цим такі інформації: п. Люболадзкий був колись священником і підчас семінарійних студій у Тешині записав в урядових актах, що його рідна мова — чеська. Як капелян австрійської армії він заявляв себе чехом. На виправдання колишнього капеляна можна сказати, що він не міг знати тоді, що матиме нагоду стати великою педагогічною особою і то не в Чехословаччині.

— **„Величавий розвиток педагогічного заведення“.** В останній числі „Дюстрованого Курера Цодзенного“ з 9. ж. м. нахидимо фотографію з таким заголовком: „Величавий розвиток виховно-наукового заведення о. Пілріа у Кракові“. Коли гангнетте на фотографію побачите трьох вихованців, як роблять аврапи в стрілянні під оком ректора заведення о. Папроцького.

— **Вбивство.** На дорозі між Ставчанами та Любінем Великим (пов. Городок) невисліджені бандити вбили 29-літ. господаря з Комарна Ів. Гірного, що їхав до Львова продавати домашню птицю. Труп Гірного наїшли селяни на дорозі біля воза.

— **Самогубство з причини безробіття.** Цукорник із Ярославля Фр. Замодек кинувся під поїзд. Колеса відрізали йому руку й ногу, тому він агинув майже моментально. Оставив жінку та трое дітей. З причини нужди мусів Замодек звідувати свою цукорню і тому рішився покінчити з життям.

— **Скасування сезонного поштового уряду.** З 10. вересня скасують сезонний поштово-телеграфічний уряд Немирів-Живець.

— **Позволили Троцькому на побут у ЧСР.** Чехословацька влада дозволила Троцькому приїхати до Піщин до 15. вересня під умовиною, що здержиться від усякої політичної діяльності, а після скінчення лікування вернеться у Туреччину. З Туреччини прийшла вістка, що турецька влада дала Троцькому дозвіл на дальший побут у Туреччині.

— **Ріжні вістки.** Американська ріка Ріо Гранде залила тисячу гектарів і спричинила шкоди на кількадесят міль. дол.; кільканацять осіб потонуло. — Ректор університету у Вінніпегу Джон Мекерей, що одночасно був управителем англійської дієцезії зумів укрести з тих обох джерел 3 міль. дол. — До Польщі утік колишній провідник кавказьких повстанців полк. Вол. Дженгінні-Теренов, що перейшов переломний через СРСР. — Головний паризький драматичний театр „Французька Комедія“ буде перебудований на зразок „Великої Опери“.

— **Англійська акторка Сентебері** не могла пережити самогубства свого чоловіка і сама наложилася на себе руку. — Форд заводить знижку платень у своїх фабриках. — **Справжній кордон.** Радянська влада рішила на прикордонній смузі, що межує з Польщею, де найчастіше втікають радянські громадяни на чужину, завести кільчастий дріт.

— **Успіхи дитинства.** Швейцарський дитун Міттельгельдер переміг із Шпіху до Мадриду

ної довго не забавлявся. Літа ллуть, старий батько ось-ось перестанеться, а син тільки балякає би та веремію крутить. Уже й отець духовний зі святаго Павла прихилив таї слово по слові на женичку впертали.

— **Час — кажуть** — Уельсю... тое во... пане-бродію. Щоб часом — говорить — якої публіки не було.

Боляче короленія-матері, а з нею разом і всьому миру англійському. Разіб уже молодого короленіча на рушничку побачити.

А він ані в гаду собі не кладе. Чоботи виглядице і чубер причеше!...

„Вулиця гуде

Де козак їде,

Од, ти дубе розвивається...

На козаків!

По два жупани

Ти дівице не гаєшся...”

Часописи подають, що англійські райбди завалялися. Всають принца вже 66 раз у слати! — хто зна — чи не скрутять його.

А я радий би тому хронічному парубкові так: дотягнути до сотого разу і тоді... не оженився.

Ніпша, як навіть десять дівчат вішається йому шодня на шню, тіж малаб ціле життя вісити одна.

Галактіон Чіпка.

8 осіб із одною важко недужою, не зупиняючись у дорозі. Такий перелет на віддалі 1100 км. із недужим перший рекорд.

— **Найдешевші пошлюбні подорожі** завела управа залізниць в Італії. Номовенці, коли пропозають свідоцтво шлюбу дістають 80 при-зних на всі шляхи на 1 місяць. Цим правом можуть користуватись теж і чужинці.

— **В обороні засуджених синів.** До Європи приїхала американська муришка Ада Райт, що обіжає всі столиці. Вона шукає тут допомоги для своїх двох малолітніх синів, засуджених в Америці на смерть за знаслування білої дічини. Один із них 13-літній, другий 17-літній. Їх було в поїзді 11 молодих муришів, коли їхали з цією дівиною. Кондуктор ствердив самі їх вину. Тепер вони ждуть правосильного присуду після відкажу. Їхня мати їздить по світі з відчинтими, випрохуючи ласки для них. їздить асна в товаристві американського комуніста Енгдала, людини, дуже поміркованої вдачі, що все-ж таки шкодить їй своїми виступами. Відну Райт прогоняє поліція із одного міста в друге, бо уряд не хоче аходити у конфлікт із американською владою. Райт приїхала до ЧСР і хотіла взяти участь у прилюдних зборах, на яких мала говорити про американське судівництво. Старалася теж одержати аудієнцію у през. Масарика. Влада заборонила збори, а Райт дістала приказ кинути Чехословаччину. Розпорядок цей видали наслідком становича комуністів, які побут муришки хотіли використати для своїх цілей.

3 листів до Редакції.

Вельмишановний Паве Редакторе!

Прошу Вас не відмовити помістити в Вашім цінним часописі отсе виснаження:

В ч. 177 „Діла“ з дня 12. серпня 1932 п. Софія Парфанович написала у своєму фейлетоні під заг. „Terra ignota“, що у Висоцьку Вижині є коцюлек і що я разом з поліціями і „фівансами“ брав участь у відправі дня 7. 8. 1932 і дав півтора золотого на тану. Це не відповідає правді, бо я ані дня 7. 8. п. р., ані взагалі ніколи не брав ніякої участі в богослужінні в костелі у Висоцьку, ані не давав ніяких жертв. Тому, що п. Софія Парфанович прийняла ці відомості від людини умово хорої і що в листі до мене з дати: Львів, 22. 8. п. р. заявляла, що не мала жовсім наміру мене образити, а за нанесену нимовільну образу мене перепросила, заявляю, що відступаю від наміру внести обвинувачення проти неї за образу.

Дякуючи за поміщення цієї заяви, прошу Вас прийняти запевнення в найглубшій пошани

Нестор Саламон.

3 кіна.

Кіна „Коперник“ і „Марусенька“: „Геретна жінка“.

Улюблена в Америці тема: невинно засуджені, яким загрожує кара смерті. Єдина вартість фільми у картинах із азики, яка каже по-двильти нам її комфорт. Жінцтво засуджене на азики має змогу працювати у спільних келіх азики, танцювати, грати в карти. Так у являємо собі карну поправу установу. Фільми мзе моменти зворушливого трагізму. м. о.

Хочете мати сніжнобіле білля?

Виперіть його перфумованим милом
з ЯЩІРКОЮ!



Мило „ЯЩІРКА“ ощаджує білля, бо його
продують з найкращих сирівців.

СПОРТ.

СИТКІВКОВІ ЗМАГАННЯ.

В четвер розіграно такі гри:
Сингел мушин: Кульчицький — Яблонський 6:0,
5:2. Сасик — Дасович 6:3, 6:4. Рожанковський Яр. —
Шипайло 6:2, 6:4. Хамула — Гнатівич 6:1, 5:7, 6:4.
Сингел жінок: Рожанковська — Федак 6:2, 6:2.
Дмоховська Д. — Личинська 6:2, 6:4.
Дебель мушин: Рожанковський Яр., Кульчицький
(ЛКС) — Дасович, Процишин 6:4, 6:2. Сасик, Дрогоми-
рецький — Бачинський, Зелений 6:3, 7:5.
Мішана гра: Струмінська, Кульчицький — Дмохов-
ська, Зелений 6:0, 6:4.
Публики доволі. Продовження змагань в п'ятницю
рано в год. 9. і попод. в 2-й.

ГРОШІ.

ВИДАНІ НА ОГОЛОШЕННЯ В „ДІЛІ“ ПО-
ВЕРТАЮТЬСЯ З ВІДСОТКАМИ, БО ДОБ-
РА РЕКЛЯМА ЦЕ ЗАПЕВНЕННЯ ЗАРО-
БІТКУ.

† ПОСМЕРТНІ ЗГАДКИ.

Евгенія Лукашевська, вдова по лікареві вет.
померла дня 4-го вересня ц. р. в Косові. Похо-
рони відбулися дня 6-го вересня ц. р. В. Іа П.

Нові книжки й журнали.

КНИЖКИ.

Инж. Е. Храпливий: ЗА ХЛІБОРОВСЬКУ СПРАВУ.
Львів, 1932. Бібліотека „Сільського Господаря“ ч. 9.
Стор. 246. Форм. 8°.

ЖУРНАЛИ.

ЖИТТЯ І ЗНАННЯ, популярно-науковий місячник.
Рік V. Ч. 12. Львів, вересень, 1932. Зміст: Я. П. Сумерк
винону; І. Крипкевич: З історії українського промислу
на Україні в XVI ст.; М. Андрусак: З французьких зга-
док про українських козаків у XVII ст.; Д. Оляничин:
Уривки праць чужинців про Україну в минулому; М.
Вареницький: Подорож по Греції; І. В. Обличча і ха-
рактер; М. Творило: Як охоронити збіжжя лани перед

іркою; М. Бардега: Українська палеонтологія; Е. Жар-
ський: Птахи, що не літають; Ф. Д.: Видобування шкір
біл із морського дна; М. Зий: Літаком довкола світа;
В. Кудик: Дімо про неврастенію; І. В.: Геніальний
швед Тома Батя; О. Фацієвич: Тварини — людські по-
мічники; А. Ірасек: Песнголовиці; Історія Т-ва „Просві-
та“; Вісті з „Просвіти“.

ВІСТІ З ЛУТУ, письмо присвячене лутовим і січо-
вим справам, просвіті і науці. Виходить щомісяця
Львів, серпень 1932.

УКРАЇНСЬКИЙ ПАСІЧНИК, Рік V, Ч. 9. Львів,
вересень 1932 р.

НОТИ.

В. Безкоровайний: ВЖЕ ПРИЙШЛА ВЕСНА, тв-
го на фортеп'яні.

В. Безкоровайний: ТАНГО СТЕФИ на фортеп'яні.

Ціни набілу у Львові.

„Маслосоюз“ платив кооперативам дня 8. IX. 1932 р.
за масло експортне та десерове пріма 280 зол., за
літру молока 19—20 сот., літру сметани 0-90 зол., копу
яєць 380—390 зол.

ОГОЛОШЕННЯ

Театри.

Великий Міський Театр.
П'ятниця, 9. вересня, год. 7.30 веч. „Го-
ричка нафти“.
Театр Ріжнородностей.
Субота, 10. вересня, год. 7.30 веч. „Так
здобувають жінок“ комедія Верней.
Спортивний цирк при вул. Педчинський
на площі біля Тенісового Т-ва.
Щодня дужини атлетів. Початок в
год. 8.30 веч.

Кіна.

АПОЛЬО: „Острів тайн“.
АТЛАНТИК (давніше Леа) нечинне.
КАСІНО: Лорель і Гарді в „Чужинній
аерії“.
КОЛІСЕЙ: „Ніч на вогні“, „Саншомо
на крузі“.
КОПЕРНИК: „Гегенна жінок“.
МАРУСЕНЬКА: „Гегенна жінок“.
МІРАЖ: „Любові віденської залози“.
ОАЗА: „Все для дівчинки“ (Гарі Піла).
ПАЛАС: „Рік 1914“.
ПАН: „Крова на пустині“.
ПАСАЖ: „Дорога велити“.
ПРОМІНЬ: „Ньюйорк у ночі“.
СОНЦЕ: Палас Фері нечинне.
СТИЛЕВЕ: „Ці к. фельдмаршал“ (Вла-
ста Буріан).
УТІХА: „Срий дім“.
ХИМЕРА: „Украдений рай“ (Філіп
Гольмес, Нансі Кероль).

Закордонне радіо.

Субота, 10. вересня 1932.
Братислава (278,8) 12.30 Концерт, Гіль-
верзум (296,1) 15.40 Сп. квартет, Міяно
(331,4) 11.15, 13.00, 17.00 Музика, Брно
(341,7) 19.20 Словацький вечір, Будапешт
(394,2) 17.00, 18.10 Оркестра, 20.45 Гарфа,
Рим (441,2) 19.45 „Дер Фіделе Базер“ оп.
Фаля, Прага (468,6) 20.00 Монстр-каба-
рет, Відень (517,2) 16.55 Вітськ. концерт,
19.10 Веселі пісні, 20.00 Веселі вечір,
Рига (525,4) 17.30 Рел. музика, Мінхен
(532,9) 20.00 „Таліман“ фарса з піснями
Нестроя, Будапешт (550,5) 19.15 Спів,
Бела Бенцель, Любана (575,3) 18.00 Квіт-
тет, 20.00 Спів, Харків (587,5) 10.00, 12.15,
18.15, 19.00 Концерт, 11.00 Концерт для
дітей, 15.00 Український концерт, 24.00
Комунікати, грамофон, Осаво (1083)
18.15 Нар. музика, 20.00 Осіння ревія.

Львівське радіо.

Субота, 10. вересня 1932.

11.58 Час, 12.10 Огляд преси, 12.20, 12.45
15.10, 16.05, 21.35 Грамофон, 12.40 Метео-
рологічний комуникат, 15.00 Господар-
ський комуникат, 15.30 Вітськ. вістки.
15.40 „Вісунка дядьок“, для дітей, 16.40
Аудіція для хорів, 17.00 Концерт, 18.00
„Стиль нашої доби“, відч., 18.20 Легка
оркестра, 18.55 „Сучасна румунська літе-
ратура“ відч. Душа Чара, 19.10 Веселіна,
19.35, 21.50 Прес. рад. денник, 19.45 Лис-
ти та програми, 20.00 Легка музика, 20.50
„На оводі“, 21.05 Репортаж „Цирк ду-
жань“, 21.55 Комуникати, 22.05 Шопені-
ський концерт, 22.40 Спорт, 22.50 Танк.
музика.

ОПОВІСТКИ

За оголошення редакції не відповідає

Подяка. У тяжкій горі після втрати на-
шої найдорожчої Мами почувалися до
обов'язку подякувати Дрові Стефурако-
ві за добіле ділення і опіку, Памству
Господарюкам, Григорцеві і п. Гіжов-
ській за поміч і потіху в часі недуги і по-
хорони, о. Гнатківському за супровід
таких останків до могили і прощальну
промову, Союзові Українок за хор під
провідом о. Гнатківського і п. Григор-
цевої і всім знайомим і сусідам за часту
у похоронах. — Гали Лукашевська, Во-
лодимир і Іванна Баранецькі. 402 1-1

ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає

ПРОДАВЦІВ на поодинокі повіті, дуже
користі усякі, прийме видавництво.
Зголошення: Адміністрація, під „Першо-
рядний“. 386 2-2

КАГАНЦІ, ретяжі, лизовочки, шорки ви-
конує, направляє найдешевше робітня
римарсько-гадантерійна Н. Барера, Сик-
туска 2. 370 2-3

ДВІ КІМНАТИ з кухнею, лазничкою, е-
лектрикою — повний комфорт для 2-ох
кавалерів або бездітного подружжя не-
гайно до винайму. Інформації подає з
честності п-Пашківський в Адм. „Діла“. 408 1-2

СЛУЖНИЦЯ до всього, вмє дуже до-
бре варити, з найліпшими свідцтвами,
шукає місця взраз. Зголошення до Адм.
під „Совісна“. 407 1-2

ГЛУХОТУ, шум, витік із вух можна ви-
лічити. Сотні подяк. Домагайтесь без-
платної, повчаючої брошури. Адрес: Ва-
фонія, Лішки біля Кракова. 383 1-6

ДВА ПОКОЇ комфортабельно умебльовані на
мешкання, телефон, відповідне на бю-
ро для лікаря, вул. Шопена 3, дв. 2. 1-1

РУТИНОВАНИЙ конципент з трьохліт-
ньою практикою (адвокатською у судо-
вою) прийме від 1. X. ц. р. місце. Зголо-
шення з честності приймає адвокат, канце-
лярія д-ра Трояна в Ходорові. 403 1-4

СТРИЛЕЦЬКІ ПІСНІ Ярославенка на фор-
теп'яні ві словами за 10 золотих прода-
ють книгарні. 347 3-5

ПРИЙМУ на станцію учеників з харчем
або без. Нове Знесіння, вул. св. Івана 7.
372 3-3

ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає

Тадей Вітек

переніс магазин на ВУЛ. ГАЛИЦЬКУ 4.
і провадить склад під знаком:

„CONCURENCE“

поручаючи на теперішній сезон по знач-
но знижених цінах паньчохи, смаритки,
рукавички, светери, камізоляки, пульо-
вери, дамську білизну, дрібнички та при-
ладдя до краєцтва, а також дамські
модні предмети. 1-10

ШЕВЧЕНКО і КНЯЖНА РЕПІНА

Ціна 150 зол. на почт. перес. 50 сот.

ПАПЕРЦІ І ТУТКИ-ПОВНОВАТКИ

„КАЛИНА“

ДОБІРНІ, ДЕШЕВІ!

та вироблені в українській
: кооперативній фабриці. :